Dekret

des Landeshauptmanns

Decreto

del Presidente della Provincia

Nr. N.

18019/2021

4.2 Amt für Verwaltungspersonal - Ufficio personale amministrativo

Betreff:

Martin Vallazza (Matr.)
Ernennung zum Direktor des Ressorts Infrastruktur und Mobilität und Widerruf der Ernennung zum Direktor der Abteilung Mobilität

Markus Kolhaupt (Matr.)
Widerruf der Ernennung zum stellvertretenden Direktor der Abteilung Mobilität

Oggetto:

Martin Vallazza (matr.)
Nomina a direttore del dipartimento Infrastrutture e Mobilità e revoca della nomina a direttore della ripartizione Mobilità

Markus Kolhaupt (matr.)
Revoca della nomina a direttore sostituto della ripartizione Mobilità

Dekret Nr./N. Decreto: 18019/2021. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Walter Rier, 17766523 - Albrecht Matzneller, 23157350 - Alexander Steiner, 18831999 - Arno Kompatscher, 10261213

Der Landeshauptmann schickt Folgendes voraus:

Die Artikel 5 und 6 des L.G. vom 23.4.1992, Nr. 10 in geltender Fassung, beinhalten Bestimmungen zum Ressort und zum Ressortdirektor/zur Ressortdirektorin;

die Artikel 14 und 15 des genannten L.G. Nr. 10/1992 betreffen die Ernennung der Ressortdirektoren/ Ressortdirektorinnen;

die Direktion des Ressorts Infrastruktur und Mobilität ist ab dem 01.10.2021 unbesetzt;

der für den Sachbereich zuständige Landesrat, Herr Daniel Alfreider, schlägt mit Schreiben vom 15.09.2021 die Ernennung von Herrn Martin Vallazza zum Direktor des Ressorts Infrastruktur und Mobilität vor, mit Wirkung vom 01.10.2021; Herr Vallazza ist derzeit als Direktor der Abteilung Mobilität tätig und ist im Abschnitt A des Verzeichnisses der Führungskräfte und Führungskräfteanwärter und Führungskräfte-anwärterinnen gemäß Art. 16 des L.G. Nr. 10 von 1992 eingetragen;

der entsprechende Auftrag als Ressortdirektor umfasst die laufende Amtsdauer des vorschlagenden Landesrates, vorbehaltlich der Möglichkeit des Widerrufs der Ernennung, sofern das Vertrauensverhältnis zwischen dem Direktor/der Direktorin und dem vorgesetzten Regierungsmitglied nicht mehr bestehen sollte (Art. 14, Abs. 3, und Art. 20, Abs. 5, des L.G. Nr. 10/1992);

gemäß Artikel 2 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrags für die Führungskräfte vom 10. August 2018 steht für die Dauer des Führungsauftrages, zusätzlich zur angereiften Besoldung, eine für die anvertraute Führungsstruktur vorgesehene jährliche Positionszulage zu; diese wird mit dem Koeffizienten 3,10 bemessen;

gemäß L.G. vom 18.10.1988, Nr. 40, ist der Proporz zu beachten; mit vorliegender Ernennung wird die Anzahl der Direktionen, die der Sprachgruppe des im Betreff genannten Bediensteten vorbehalten sind, nicht überschritten;

der Ernennung folgt ein Arbeitsvertrag über den Führungsauftrag (siehe Art. 14 des L.G. Nr. 10/1992 und Art. 5 des BÜKV für die Führungskräfte vom 17.09.2003);

Il Presidente della Provincia premette quanto segue:

Gli articoli 5 e 6 della L.P. 23.4.1992, n. 10, e successive modifiche e integrazioni, contengono la disciplina relativa al dipartimento e al direttore/alla direttrice di dipartimento;

gli articoli 14 e 15 della citata L.P. n. 10/1992 concernono la nomina dei direttori/delle direttrici di dipartimento;

la direzione del dipartimento Infrastrutture e Mobilità sarà vacante a partire dal 01.10.2021;

il sig. Daniel Alfreider, assessore provinciale competente per materia, propone con lettera del 15.09.2021 la nomina del sig. Martin Vallazza a direttore del dipartimento Infrastrutture e Mobilità, con decorrenza dal 01.10.2021; il sig. Vallazza attualmente svolge l'incarico di direttore della ripartizione Mobilità ed è iscritto nella sezione A dell'albo dirigenti e aspiranti dirigenti di cui all'art. 16 della L.P. n. 10 del 1992;

il relativo incarico quale direttore di dipartimento corrisponde alla durata in corso della carica dell'Assessore proponente, con la facoltà della revoca della nomina in seguito al venir meno del rapporto di fiducia con il componente della Giunta preposto al direttore/alla direttrice (art. 14, comma 3, ed art. 20, comma 5, della L.P. n. 10/1992);

ai sensi dell'articolo 2 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 10 agosto 2018 per la durata dell'incarico dirigenziale spetta, in aggiunta al trattamento economico di livello maturato, un'apposita indennità di posizione annuale prevista per la struttura dirigenziale affidata; essa viene determinata con il coefficiente 3,10;

ai sensi della L.P. 18.10.1988, n. 40, è da rispettare la proporzionale; con la presente nomina non si supera il numero delle direzioni riservate al gruppo linguistico del dipendente indicato in oggetto;

alla nomina segue un contratto di lavoro di incarico dirigenziale (cfr. art. 14 della L.P. n. 10/1992 e art. 5 del CCI per i dirigenti del 17.09.2003);

Dekret Nr./N. Decreto: 18019/2021. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Walter Rier, 17766523 - Albrecht Matzneller, 23157350 - Alexander Steiner, 18831999 - Arno Kompatscher, 10261213

mit Beschluss der Landesregierung Nr. 985 vom 26.11.2019 sind dem Landeshauptmann die Befugnisse der Ernennung der Führungskräfte und ihrer Stellvertreter/ Stellvertreterinnen übertragen worden;

und v e r f ü g t :

1. Herr Martin Vallazza, geboren am [redacted] ist mit Wirkung vom 01.10.2021 und für die Amtsdauer des vorschlagenden Landesrates, vorbehaltlich Widerruf, zum Direktor des Ressorts Infrastruktur und Mobilität ernannt.

2. Die Ernennung kann laut Art. 20, Abs. 5, des L.G. Nr. 10/1992 widerrufen werden.

3. Für die Dauer des entsprechenden Auftrages steht gemäß Artikel 2 des Bereichsübergreifenden Kollektivvertrags für die Führungskräfte vom 10. August 2018 eine Positionszulage, bemessen mit dem Koeffizienten 3,10, zu.

4. Mit Wirkung 01.10.2021 ist die Ernennung von Herrn Martin Vallazza zum Direktor der Abteilung Mobilität und die damit verbundene Ernennung von Herrn Markus Kolhaupt zum stellvertretenden Abteilungsdirektor widerrufen (cfr. D.LH. Nr. 14976/4.2 vom 31.08.2020 und D.LH. Nr. 18877/4.2 vom 12.10.2020).

5. Die Zweckbindung der Ausgaben dieser Maßnahme wurde, was die fixen und dauerhaften Bezüge betrifft, bereits automatisch gemäß Paragraph 5.2 der Anlage 4.2 des GVD Nr. 118/2011 vorgenommen.

con delibera della Giunta provinciale n. 985 del 26.11.2019 sono state delegate al Presidente della Provincia le funzioni della nomina dei direttori/ delle direttrici e dei loro sostituti/ delle loro sostitute;

e d e c r e t a :

1. Il sig. Martin Vallazza, nato il [redacted] è nominato direttore del dipartimento Infrastrutture e Mobilità, con decorrenza dal 01.10.2021 e per la durata in carica dell'Assessore proponente, salvo revoca.

2. La nomina può essere revocata ai sensi dell'art. 20, comma 5, della L.P. n. 10/1992.

3. Per la durata del relativo incarico spetta un'indennità di posizione ai sensi dell'articolo 2 del contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigenziale del 10 agosto 2018, determinata con il coefficiente 3,10.

4. Con decorrenza 01.10.2021 è revocata la nomina del sig. Martin Vallazza a direttore della ripartizione Mobilità e la connessa nomina del sig. Markus Kolhaupt a direttore di ripartizione sostituto (cfr. D.P.P. n. 14976/4.2 del 31.08.2020 e D.P.P. n. 18877/4.2 del 12.10.2020).

5. L'impegno di spesa del presente provvedimento, relativo ai trattamenti di spesa fissi e continuativi, è già stato assunto in automatico ai sensi del paragrafo 5.2 dell'allegato 4.2 di cui al D.lgs. 118/2011.

WR/kd

DER LANDESHAUPTMANN **IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA**

Arno Kompatscher

Dekret Nr./N. Decreto: 18019/2021. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Walter Rier, 17765523 - Albrecht Matzneller, 23157350 - Alexander Steiner, 18831999 - Arno Kompatscher, 10261213

Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung	Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile	
Der Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio	RIER WALTER	29/09/2021
Der Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione	MATZNELLER ALBRECHT	29/09/2021
Der Generaldirektor Il Direttore Generale	STEINER ALEXANDER	30/09/2021
Der Landeshauptmann Il Presidente	KOMPATSCHER ARNO	01/10/2021

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 3 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Walter Rier

nome e cognome: Alexander Steiner

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 3 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Albrecht Matzneller

nome e cognome: Arno Kompatscher

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Ausstellungsdatum / Data di emanazione

01/10/2021

Diese Ausfertigung entspricht dem Original / Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift / Data/firma

Dekret Nr./N. Decreto: 18019/2021. Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Walter Rier, 17766523 - Albrecht Matzneller, 23157350 - Alexander Steiner, 18831999 - Arno Kompatscher, 10261213